

## PEPA FA'ATAGAINA MO TUI O LE COVID-19

Mo le Ofisa a le Soifua Maloloina-ma nofoaga o tui i le Itumalo a King & Seattle

Igoa o le Tagata ma'i \_\_\_\_\_ Aso Fanau \_\_\_\_\_ Tausaga \_\_\_\_\_

**Ta'imuaga:** Ua tu'uina mai ia te a'u se avanoa e toe iloilo ai le Pepa o Fa'amatalaga Moni o Tui Puipui o le COVID-19 mo Tagata e mauaina ma Tagata Tausima'i. Ou te malamalama e mafai ona ou toe iloiloina le Pepa o Fa'amatalaga Moni i soo se nofoaga poo luga o 'upega tafa'ilagi.

**Pepa o fa'amatalaga moni o le Pfizer-BioNTech COVID-19:** (i le Igilisi)

- [www.fda.gov/media/167212/download](http://www.fda.gov/media/167212/download)



**Pepa o fa'amatalaga moni o le Moderna COVID-19:** (i le Igilisi)

- [www.fda.gov/media/167209/download](http://www.fda.gov/media/167209/download)

**Pepa o fa'amatalaga moni o tui puipui o le Novavax COVID-19:** (i le Igilisi)

- 12 tausaga le matua ma luga atu: [www.fda.gov/media/159898/download](http://www.fda.gov/media/159898/download)

NUMERA O LE QR  
MO FA'AMATALAGA  
O VAILAAU O  
TOGAFITIGA

O loo maua fa'amatalaga fa'aopoopo e uiga i tui puipui o le COVID-19 i le: [kingcounty.gov/covid/vaccine/samoan](http://kingcounty.gov/covid/vaccine/samoan) (numera o le QR o loo i luga).

**Fa'atagana mai le tagata Matua ua Filifilia:** Ua fa'atagaina a'u e fai ma sui o le tagata ma'i ua taua i luga ina ia tuiina i le tui puipuia. Ou te fia fa'ailoa atu ina ia tuiina le tagata ma'i o lona igoa o lo'o fa'ailoa atu i luga. Ou te malamalama e tatau ona nofo le tagata ma'i sa tuiina i le 15-30 minute pe a uma ona tuiina se'i va'ava'aia pe i ai ni a'afiaga fa'afuase'i e maua mai i le tui ma o lo'o mana'omia ai ni togafitiga a foma'i pe ā alia'e mai ni uiga fa'aalia

\_\_\_\_\_, Sainia Tagata matua ua filifilia

\_\_\_\_\_, Igoa atoa o le Tagata Matua Fa'atagaina

\_\_\_\_\_, Aso

PE

**For Vaccine Site:**

Verbal consent by \_\_\_\_\_ given by \_\_\_\_\_ to \_\_\_\_\_ on \_\_\_\_\_  
 Authorized Adult Name Phone/Device Staff Name Date

**Fa'atagana mai le tagata laititi:** O a'u o se tagata ua aumai e le mālo se fa'atagana e avea ai a'u ma tagata matua, o a'u o se tagata laititi ua fa'aipoipo atu i se tagata matua, po'o sē tasi ua fa'amatuaina le olaga. Ou te fa'ailoa atu e tatau ona tuiina a'u. Ou te malamalama e tatau ona ou nofo i le nofoaga sa tuiina ai i le 15-30 minute pe a uma ona tuiina se'i va'ava'aia pe i ai ni a'afiaga fa'afuase'i e maua mai i le tui ma o lo'o mana'omia ai ni togafitiga a foma'i pe ā alia'e mai ni uiga fa'aalia.

\_\_\_\_\_, Sainia e sē ua avatu ai e le mālo le fa'atagana, fa'aipoipo atu i se tagata matua, po'o se tagata ua fa'amatuaina

\_\_\_\_\_, Aso